



Briuselis, 2019 05 22
COM(2019) 205 final

**2019 M. BENDROJO BIUDŽETO
TAISOMOJO BIUDŽETO NR. 3 PROJEKTAS**

**pridedamas prie pasiūlymo mobilizuoti Europos Sąjungos solidarumo fondo lėšas
siekiant suteikti pagalbą Rumunijai, Italijai ir Austrijai**

Atsižvelgdama į:

- Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 314 straipsnį, ir į Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 106a straipsnį,
- 2018 m. liepos 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) 2018/1046 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių [...]¹, ypač į jo 44 straipsnį,
- 2018 m. gruodžio 12 d. patvirtintą 2019 finansinių metų Europos Sąjungos bendrąjį biudžetą²,
- 2019 m. balandžio 15 d. patvirtintą Taisomojo biudžeto Nr. 1/2019 projektą³,
- 2019 m. gegužės 15 d. patvirtintą Taisomojo biudžeto Nr. 2/2019 projektą⁴,

Europos Komisija Europos Parlamentui ir Tarybai teikia 2019 m. biudžeto Taisomojo biudžeto Nr. 3 projektą.

PAJAMŲ IR IŠLAIDŲ SUVESTINĖS PAGAL SKIRSNIUS PAKEITIMAI

Pajamų ir išlaidų suvestinės pagal skirsnius pakeitimai pateikiami svetainėje EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-lt.htm>). Informacijai skirtas šios suvestinės pakeitimų tekstas anglų kalba pateikiamas biudžeto priede.

¹ OL L 193, 2018 7 30, p. 1.

² OL L 67, 2019 3 7.

³ COM(2019) 300, 2019 4 15.

⁴ COM(2019) 320, 2019 5 15.

TURINYS

1.	ĮVADAS.....	4
2.	FINANSAVIMAS.....	4
3.	2019 M. BIUDŽETE PRAŠOMI ASIGNAVIMAI.....	4
4.	SUVESTINĖ LENTELĖ PAGAL DFP IŠLAIDŲ KATEGORIJAS.....	6

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. ĮVADAS

2019 m. Taisomojo biudžeto Nr. 3 projektas (TBP) pridedamas prie pasiūlymo⁵ dėl Europos Sąjungos solidarumo fondo lėšų (293 551 794 EUR) mobilizavimo siekiant suteikti pagalbą Rumunijai, Italijai ir Austrijai po gaivalinių nelaimių, kurios šiose valstybėse narėse įvyko 2018 m.:

- *Rumunijoje*: potvyniai dėl didelio kritulių kiekio šiaurės rytų regione nuo birželio vidurio iki rugpjūčio pradžios;
- *Italijoje*: dėl didelio kritulių kiekio kilę potvyniai ir nuošliaužos nuo Alpių regiono šiaurės iki Sicilijos;
- *Austrijoje*: dėl meteorologinių reiškinių Italijoje taip pat nukentėjo Alpių ir pietiniai regionai, visų pirma Karintija ir rytų Tirolis.

Taisomojo biudžeto Nr. 3/2019 projektu (TBP) siūloma į 2019 m. bendrąjį biudžetą įtraukti reikiamų įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų.

2. FINANSAVIMAS

Remiantis DFP reglamento 10 straipsnio 1 dalimi, bendra mobilizuotina Europos Sąjungos solidarumo fondo lėšų suma 2019 m. pradžioje buvo 851 082 072 EUR – tai 585 829 691 EUR dydžio 2019 m. asignavimų suma ir 265 252 381 EUR dydžio 2018 m. asignavimų suma, kuri neišleista ir perkelta į 2019 m.

Suma, kuri gali būti mobilizuota šiuo 2019 m. etapu, yra 704 624 649 EUR. Ji atitinka visą 2019 m. pradžioje turimą mobilizuoti Europos Sąjungos solidarumo fondo sumą (851 082 072 EUR), atėmus 146 457 423 EUR sumą, paliktą vykdant prievolę iki 2019 m. spalio 1 d. atidėti 25 % 2019 m. metinių asignavimų sumos, kaip nustatyta DFP reglamento 10 straipsnio 1 dalyje.

Europos Sąjungos solidarumo fondo finansavimo apibendrinamoji lentelė	Suma EUR
Į 2019 m. perkelti 2018 m. asignavimai	265 252 381
2019 m. asignavimai	585 829 691
Visa 2019 m. pradžioje turima suma	851 082 072
Atėmus 25 % 2019 m. pasiliktų asignavimų	-146 457 423
Didžiausia šiuo metu turima suma (2018 + 2019 m. asignavimai)	704 624 649
Bendra pagalbų suma, kurią siūloma mobilizuoti Rumunijai, Italijai ir Austrijai	-293 551 794
Likę asignavimai, kuriuos galima panaudoti iki 2019 m. spalio 1 d.	411 072 855

3. 2019 M. BIUDŽETE PRAŠOMI ASIGNAVIMAI

Remiantis Rumunijos, Italijos ir Austrijos pateiktomis paraiškomis ir atsižvelgiant į apskaičiuotą bendrą tiesioginę žalą, Europos Sąjungos solidarumo fondo finansinis įnašas – 293 551 794 EUR. Komisija siūlo iš dalies pakeisti 2019 m. biudžetą ir 13 06 01 biudžeto eilutės „Pagalba valstybėms narėms didelės gaivalinės nelaimės atveju, kai itin nukenčia gyvenimo sąlygos, gamtinė aplinka ar ekonomika“ įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimus padidinti 293 551 794 EUR suma (žr. toliau pateiktą lentelę).

<i>Sumos EUR</i>			
Biudžeto	Pavadinimas	Įsipareigojimų	Mokėjimų

⁵ COM(2019) 206, 2019 5 22.

eilutė		asignavimai	asignavimai
13 06 01	Pagalba valstybėms narėms didelės gaivalinės nelaimės atveju, kai itin nukenčia gyvenimo sąlygos, gamtinė aplinka ar ekonomika	293 551 794	293 551 794
Iš viso		293 551 794	293 551 794

4. SUVESTINĖ LENTELĖ PAGAL DFP IŠLAIDŲ KATEGORIJAS

Išlaidų kategorija	2019 m. biudžetas (įsk. TBP Nr. 1–2/2019)		Taisomojo biudžeto Nr. 3/2019 projektas		2019 m. biudžetas (įsk. TBP Nr. 1–3/2019)	
	IA	MA	IA	MA	IA	MA
1. Pažangus ir integracinis augimas	80 627 449 848	67 556 947 173			80 627 449 848	67 556 947 173
<i>Iš jų pagal lankstumo priemonę</i>						
<i>Iš jų pagal bendrąją išipareigojimų maržą</i>	524 734 373				524 734 373	
<i>Viršutinė riba</i>	79 924 000 000				79 924 000 000	
<i>Marža</i>	- 178 715 475				- 178 715 475	
1a Konkurencingumas augimui ir darbo vietų kūrimui skatinti	23 435 449 848	20 521 537 455			23 435 449 848	20 521 537 455
<i>Iš jų pagal lankstumo priemonę</i>						
<i>Iš jų pagal bendrąją išipareigojimų maržą</i>	174 734 373				174 734 373	
<i>Viršutinė riba</i>	23 082 000 000				23 082 000 000	
<i>Marža</i>	- 178 715 475				- 178 715 475	
1b Ekonominė, socialinė ir teritorinė sanglauda	57 192 000 000	47 035 409 718			57 192 000 000	47 035 409 718
<i>Iš jų pagal bendrąją išipareigojimų maržą</i>	350 000 000				350 000 000	
<i>Viršutinė riba</i>	56 842 000 000				56 842 000 000	
<i>Marža</i>						
2. Tvarus augimas. Gamtos išteklių	59 642 077 986	57 399 857 331			59 642 077 986	57 399 857 331
<i>Viršutinė riba</i>	60 344 000 000				60 344 000 000	
<i>Marža</i>	701 922 014				701 922 014	
Iš jų: Europos žemės ūkio garantijų fondas (EŽŪGF) – Su rinka susijusios išlaidos ir tiesioginės išmokos	43 191 947 000	43 116 399 417			43 191 947 000	43 116 399 417
<i>Tarpinė viršutinė riba</i>	43 881 000 000				43 881 000 000	
<i>Suapvalintas skirtumas, neįskaitytas apskaičiuojant maržą</i>	659 000				659 000	
<i>EŽŪGF marža</i>	688 394 000				688 394 000	
3. Saugumas ir pilietybė	3 786 629 138	3 527 434 894			3 786 629 138	3 527 434 894
<i>Iš jų pagal lankstumo priemonę</i>	985 629 138				985 629 138	
<i>Viršutinė riba</i>	2 801 000 000				2 801 000 000	
<i>Marža</i>						
4. Europos vaidmuo pasaulyje	11 319 265 627	9 358 295 603			11 319 265 627	9 358 295 603
<i>Iš jų pagal bendrąją išipareigojimų maržą</i>	1 051 265 627				243 842 411	
<i>Viršutinė riba</i>	10 268 000 000				10 268 000 000	
<i>Marža</i>					- 807 423 216	
5. Administravimas	9 942 974 723	9 944 904 743			9 942 974 723	9 944 904 743
<i>Viršutinė riba</i>	10 786 000 000				10 786 000 000	
<i>Iš jų išskaičiuota iš nenumatytų atvejų rezervo</i>	- 253 882 156				- 253 882 156	
<i>Marža</i>	589 143 121				589 143 121	
Iš jų: administracinės institucijų išlaidos	7 747 285 803	7 749 215 823			7 747 285 803	7 749 215 823
<i>Tarpinė viršutinė riba</i>	8 700 000 000				8 700 000 000	
<i>Iš jų išskaičiuota iš nenumatytų atvejų rezervo</i>	- 253 882 156				- 253 882 156	
<i>Marža</i>	698 832 041				698 832 041	
Iš viso	165 318 397 322	147 787 439 744			165 318 397 322	147 787 439 744
<i>Iš jų pagal lankstumo priemonę</i>	1 164 344 613	961 862 659			1 164 344 613	961 862 659
<i>Iš jų pagal bendrąją išipareigojimų maržą</i>	1 576 000 000				768 576 784	
<i>Viršutinė riba</i>	164 123 000 000	166 709 000 000			164 123 000 000	166 709 000 000
<i>Iš jų išskaičiuota iš nenumatytų atvejų rezervo</i>	- 253 882 156				- 253 882 156	
<i>Marža</i>	1 291 065 135	19 883 422 915			483 641 919	19 883 422 915
Kitos specialios priemonės	577 248 000 EUR	411 500 000 EUR	293 551 794	293 551 794	870 799 794	705 051 794
Bendra suma	165 895 645 322	148 198 939 744	293 551 794	293 551 794	166 189 197 116	148 492 491 538